

**SENAT DE BELGIQUE****BELGISCHE SENAAT****SESSION DE 1975-1976**

10 NOVEMBRE 1975

**Projet de loi autorisant la Régie des Télégraphes et des Téléphones à émettre en Belgique ou à l'étranger, sous la garantie de l'Etat, un ou plusieurs emprunts à concurrence d'un montant total de 25 milliards de francs belges.**

**EXPOSE DES MOTIFS**

Le montant d'autorisation d'emprunt de 25 milliards, qui est soumis à votre approbation, paraît élevé mais il découle d'un nouveau principe utilisé pour l'établissement de la hauteur des emprunts pour lesquels la R.T.T. sollicite la garantie de l'Etat.

Jusqu'à présent la Régie des Télégraphes et des Téléphones a en effet toujours limité ses demandes d'autorisation aux besoins de paiement des travaux d'établissement et d'extension pour l'année en cours.

Toutefois, l'expérience de ces dernières années a démontré que les aléas inhérents au vote de la loi empêchaient la Régie d'obtenir à temps l'emprunt nécessaire pour couvrir les besoins réels de la Trésorerie. Pour éviter les difficultés qui en découlent, il est essentiel de créer une réserve d'autorisation d'emprunt qui doit permettre de faire face aux crédits de liquidation découlant des engagements pris par la Régie des Télégraphes et des Téléphones.

Fin 1974, les engagements de la Régie des Télégraphes et des Téléphones vis-à-vis des tiers pour les travaux d'investissement s'élevaient à . . . . . F 14 985 286 000

Viendront s'ajouter en 1975 des engagements pour un montant de . . . . . F 14 523 000 000

**ZITTING 1975-1976**

10 NOVEMBER 1975

**Ontwerp van wet waarbij de Regie van Telegrafie en Telefonie gemachtigd wordt, In België of in het buitenland, onder waarborg van de Staat, één of meer leningen tot een totaal bedrag van 25 miljard Belgische frank uit te schrijven.**

**MEMORIE VAN TOELICHTING**

Het bedrag van de leningsmachtiging van 25 miljard dat u voor goedkeuring wordt voorgelegd lijkt belangrijk. Het spruit voort uit de toepassing van een nieuw principe, voor het bepalen van de hoegroothed van de leningen, voor de welke de R.T.T. de Staatswaarborg aanvraagt.

Tot op heden heeft de Regie van Telegrafie en Telefonie zich bij het aanvragen van de machtiging steeds beperkt tot de betalingsbehoeften voor oprichtings- en uitbreidingswerken van het lopend jaar.

De ondervinding van de laatste jaren heeft evenwel aange-toond dat de wisselvalligheden, verbonden aan het stemmen van de wet, de Regie T.T. verhinderd hebben tijdig de lening te bekomen, vereist om in de werkelijke thesauriebehoeften te voorzien. Om de daaruit voortspruitende moeilijkheden te ondervangen is het noodzakelijk een reserve van leningsmachtiging aan te leggen die moet toelaten te beschikken over de nodige vereffeningsskredieten voor de door de Regie van Telegrafie en Telefonie aangegane verbintenissen.

Einde 1974 bedroegen de verbintenissen tegenover derden van de Regie van Telegrafie en Telefonie voor haar oprichtingswerken . . . . . F 14 985 286 000

In 1975 komen hierbij vastleggingen voor een bedrag van . . . . . F 14 523 000 000

D'autre part, des travaux d'investissement sont effectués par le personnel de la Régie pour son propre compte. Ces dépenses de personnel ainsi que le matériel utilisé et d'autres dépenses diverses d'établissement s'élèvent en 1975 à . . . F 4 459 878 000
Les dépenses et engagements devant lesquels se trouve la Régie s'élèvent ainsi pour 1975 à . . . . . F 33 968 164 000

En tenant compte que les possibilités de financement interne de la Régie sont évaluées à environ 35 p.c. des dépenses d'établissement, le recours au marché des capitaux pour les investissements s'élève, dans l'état actuel des engagements à  $\pm$  22 milliards.

A ces besoins il convient cependant d'ajouter l'autorisation d'emprunt indispensable pour effectuer les remboursements et amortissements contractuels des emprunts en cours qui s'élèvent, pour 1975, à 3 013 millions, ce qui porte à 25 milliards l'autorisation sollicitée.

Il est à noter que l'utilisation de cette autorisation d'emprunter ne se fera qu'au fur et à mesure des nécessités financières qui sont en rapport direct avec l'exécution des travaux, la Régie ne pouvant émettre un emprunt sans l'accord préalable du Ministre de tutelle et du Ministre des Finances qui restent ainsi à même d'exercer un contrôle sur le programme d'investissement de la Régie et l'utilisation des moyens financiers mis à sa disposition.

Ce nouveau principe entraîne un accroissement exceptionnel de la demande d'autorisation de l'exercice 1975, du fait du rattrapage de la différence entre les crédits d'engagement des exercices antérieurs et les crédits de liquidation sur les montants desquels était basée antérieurement la demande de garantie.

Pour les exercices 1976 et suivants, la Régie demandera uniquement l'autorisation d'emprunt nécessaire pour couvrir les crédits d'engagement de l'année sous déduction des possibilités de financement par ses moyens propres et majorée du montant nécessaire pour le remboursement des emprunts en cours. Dans ces conditions, les futures sollicitations de garantie de l'Etat reprendront une allure normale. C'est ainsi qu'on peut, dès à présent et sur base du projet de budget élaboré pour 1976, estimer à 15 milliards la garantie de l'Etat qui sera sollicitée pour cet exercice à savoir :

$\pm$  10,5 milliards d'engagements et 4,5 milliards de remboursement d'emprunt.

Dans la situation actuelle, l'utilisation de l'autorisation demandée pour 1975 peut être envisagée comme suit :

en 1975 : 13 milliards qui se décomposent comme suit :

2,6 milliards pour les liquidations sur engagements de 1975;

2,9 milliards pour les liquidations sur engagements de 1974;

Bovendien voert de Regie T.T. voor eigen rekening oprichtingswerken uit met eigen personeel. De hieraan verbonden personeelsuitgaven, alsook het gebruikte materiaal en andere diverse oprichtingskosten belopen in 1975 . . . . . F 4 459 878 000
--

De uitgaven en verbindenissen waarmee de Regie in 1975 te maken heeft bereiken dus . . . . . F 33 968 164 000
---

Rekening houdend met de interne financieringsmogelijkheden van de Regie, geraamd op ongeveer 35 pct. van de oprichtingsuitgaven en met de huidige stand van de verbindenissen, moet er voor de investeringen een beroep gedaan worden op de kapitaalmarkt ten belope van  $\pm$  22 miljard.

Bovendien dient hieraan toegevoegd de leningsmachtiging die onontbeerlijk is voor de contractuele terugbetalingen en aflossingen van de lopende leningen die voor 1975 3 013 miljoen bedragen, hetgeen ons brengt op de gevraagde 25 miljard.

Op te merken dat van deze leningsmachtiging slechts gebruik zal worden gemaakt naarmate de financiële behoeften, die recht evenredig zijn met de uitvoering der werken, ontstaan. De Regie T.T. kan slechts een lening uitschrijven mits het voorafgaand akkoord van de voogdij-Minister en de Minister van Financiën, die aldus bij machte zijn controle uit te oefenen op het investeringsprogramma van de Regie en op het gebruik van de te harer beschikking gestelde financieringsmiddelen.

Dit nieuw principe veroorzaakt voor het dienstjaar 1975 een buitengewone aangroei van de leningsmachtiging, door het feit van het inhalen van het verschil tussen de vastleggingskredieten van de voorgaande dienstjaren en de vereffeningenkredieten die voorheen het voorwerp uitmaakten van de Staatswaarborg.

Voor de jaren 1976 en volgende zal de Regie van Telegrafie en Telefonie slechts een leningsmachtiging vragen, nodig voor het dekken van de jaarlijkse vastleggingskredieten, verminderd met de eigen financieringsmogelijkheden en verhoogd met het bedrag nodig voor de terugbetaling van de leningen in omloop. Bijgevolg zullen de latere aanvragen om Staatswaarborg terug een normaal verloop kennen. Aldus kan van heden af en op basis van het ontwerp van begroting voor 1976 de gevraagde Staatswaarborg voor dit dienstjaar geraamd worden op 15 miljard, namelijk :

$\pm$  10,5 miljard vastleggingen en 4,5 miljard terugbetaalingen op leningen.

In de huidige omstandigheden is het gebruik van de gevraagde toelating voor 1975 als volgt voorzien :

in 1975 : 13 miljard samengesteld als volgt :

2,6 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1975;

2,9 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1974;

2,8 milliards pour les liquidations sur engagements de 1973 et antérieurs;

1,7 milliards pour les liquidations sur engagements de 1972 et antérieurs;

3 milliards pour les remboursements contractuels d'emprunts en 1975.

en 1976 : 7,7 milliards qui se décomposent comme suit :

3,1 milliards pour les liquidations sur engagements de 1975;

2,8 milliards pour les liquidations sur engagements de 1974;

1,1 milliard pour les liquidations sur engagements de 1973;

0,7 milliard pour les liquidations sur engagements de 1972 et antérieurs;

les 4,3 milliards restants s'échelonnent pratiquement de 1977 à 1979.

✓ Pour les exercices 1976 et suivants, il convient de signaler que les crédits de liquidation prévus pour les engagements respectifs de ces exercices ainsi que les remboursements contractuels de ces emprunts viendraient s'ajouter aux montants précités pour déterminer le montant des emprunts à émettre.

En conséquence, la Régie sollicite le vote d'une autorisation d'emprunt de :

22 milliards pour le financement des investissements;  
+ 3 milliards pour le remboursement des emprunts en cours;

soit 25 milliards au total.

*Le Ministre des Finances,*

W. DE CLERCQ.

*Le Ministre des Communications,*

J. CHABERT.

2,8 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1973;

1,7 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1972 en voorgaande jaren;

3 miljard voor de contractuele terugbetalingen van leningen.

in 1976 : 7,7 miljard samengesteld als volgt :

3,1 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1975;

2,8 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1974;

1,1 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1973;

0,7 miljard voor de vereffeningen op vastleggingen van 1972 en voorgaande jaren;

de overblijvende 4,3 miljard zullen gebruikt worden tijdens de jaren 1977 tot 1979.

Voor de dienstjaren 1976 en volgende dient opgemerkt dat de vereffeningskredieten voorzien voor de respectievelijke vastleggingen van deze jaren alsmede de contractuele terugbetalingen van de lopende leningen bij vooroemde bedragen zullen gevoegd worden om het bedrag van de uit te schrijven lening te bepalen.

Bijgevolg vraagt de Regie het stemmen van een leningsmachtiging van :

22 miljard voor de financiering van de investeringen;  
+ 3 miljard voor de aflossing van de lopende leningen;

hetzij in totaal 25 miljard.

*De Minister van Financiën,*

W. DE CLERCQ.

*De Minister van Verkeerswezen,*

J. CHABERT.

**PROJET DE LOI**

BAUDOUIN,  
Roi des Belges,

*A tous, présents et à venir, SALUT.*

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de  
Notre Ministre des Communications,

**NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :**

Notre Ministre des Finances et notre Ministre des Communications sont chargés de présenter, en Notre Nom, aux Chambres Législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

**ARTICLE 1<sup>er</sup>.**

La Régie des Télégraphes et des Téléphones est autorisée à émettre sous la garantie de l'Etat en Belgique ou à l'étranger, en monnaie belge ou étrangère, un ou plusieurs emprunts pour un montant total nominal n'excédant pas vingt-cinq milliards de francs belges.

L'époque et les modalités de ces emprunts seront déterminées par le Ministre des Finances et le Ministre des Communications.

**ART. 2.**

L'Etat garantit le paiement des intérêts et le remboursement du capital de ces emprunts.

Donné à Bruxelles, le 7 novembre 1975.

BAUDOUIN

Par le Roi :  
*Le Ministre des Finances,*

**W. DE CLERCQ.**

*Le Ministre des Communications,*  
J. CHABERT.

**ONTWERP VAN WET**

BOUDEWIJN,  
Koning der Belgen,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.*

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en van Onze Minister van Verkeerswezen,

**HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :**

Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Verkeerswezen zijn er mede belast, in Onze Naam, bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt :

**ARTIKEL 1.**

De Regie van Telegrafie en Telefonie is ertoe gemachtigd, onder waarborg van de Staat, in België of in het buitenland, in Belgische of in vreemde munt, één of meer leningen uit te schrijven voor een totaal bedrag van maximum vijfentwintig miljard Belgische frank.

Tijdstip en modaliteiten van deze leningen zullen door de Minister van Financiën en de Minister van Verkeerswezen worden bepaald.

**ART. 2.**

De Staat waarborgt de betaling van de interesten en de terugbetaling van het kapitaal dezer leningen.

Gegeven te Brussel, 7 november 1975.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
*De Minister van Financiën,*

**W. DE CLERCQ.**

*De Minister van Verkeerswezen,*  
J. CHABERT.

29.981 — E. Guyot, s. a., Bruxelles.